



St-Bruno		VILLE - TOWN		SAINT-BRUNO		DATE		11 oct 15		DIVISION		BANTAM		CLASSE - CLASS		AA		N° MATCH - GAME N°		5055		LIGUE LEAGUE		LHEQ VM																
MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS																																								
VIS			NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME GAULOIS D'ANTOINE-GIROUARD																		LOC			NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME ESPOIRS LAC ST-JEAN																
POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES												C.A. JA		POINTAGE - SCORE		NO.		NOMS - NAMES								C.A. JA										
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	30	XAVIER VALOIS *												G	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	1	AMY-LEA DUCHESNE-PETIQUAY *								G	24	9		10:02	1		
					33	NICHOLAS GENDRON												G																						
					81	JÉRÉMY DE BELLEFEUILLE																																		
					86	JULIEN SCOTT																																		
					87	GABRIEL BEAUREGARD																																		
					88	JAKOB MORIER																																		
					89	ENRICK MOQUIN																																		
					90	ZACHARY RACICOT																																		
					91	EMILE CORDEAU																																		
					92	JONATHAN GAGNON																																		
					93	BRADLEY BIRD																																		
					94	GABRIEL TRÉPANIER																																		
					96	ALEXANDRE CARON																																		
					97	GABRIEL FREDETTE																																		
					98	RAPHAEL MOREAU-PROULX																																		
					99	JUSTIN MESSIER																																		
PUNITIONS - PENALTIES																																								
MINEURES - MINORS												AUTRES - OTHERS																												
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.																																	
81	A22	03:18	1	97	F53	07:54	1																																	
88	A22	10:25	1																																					
89	A48	08:25	2																																					
89	A48	08:25	2																																					
89	A55	03:15	3																																					
92	A61	11:06	3																																					
94	A50	13:40	3																																					
FUSILLADE / SHOOTOUT																																								
BUT GOALS		BUT GOALS																																						
1	6																																							
2	7																																							
3	8																																							
4	9																																							
5	10																																							
(LETTRES MOULÉES)												(PRINTED LETTERS)																												
PASCAL TREPANIER												ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH MARC-ANDRÉ GAGNON																												
												ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH JEAN-PHILIPPE FLEURY																												
												ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH																												
												PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT																												
												PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT																												
TOTAL				SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		TOTAL																		
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN																	
45	5	0				2		2			1	30	1		0			0			0	0	45																	
	0	0									33	30										0	0																	
FRANC JEU		TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT		POINTAGE FINAL / SCORE		(LETTRES MOULÉES)												(PRINTED LETTERS)												POINTAGE FINAL / SCORE		TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT		FRANC JEU						
1		SPECTATEURS / SPECTATORS		0		JUGE DE BUT GOAL JUDGE												JUGE DE LIGNES LINESMAN												4		DÉBUT / START		FIN / END						
		500				JUGE DE BUT GOAL JUDGE												JUGE DE LIGNES LINESMAN														13:00:00								
						ANNONCEUR ANNOUNCER												ARBITRE REFEREE														3e PÉRIODE / 3rd PERIOD		TEMPS RESTANT / REMAINING TIME						
						CHRONOMÉTRER TIME KEEPER												ARBITRE REFEREE														:		:						
						MARQUEUR SCOREKEEPER												SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE																						
LIGUE																																								